

**Dane do rejestracji (UKRAINA)**  
**Дані для реєстрації (Україна)**

1.	Imię i Nazwisko Ім'я та прізвище	
2.	Nazwisko rodowe Дошлюбне прізвище (якщо є)	
3.	PESEL	
4.	Data urodzenia Дата народження	
5.	Miejsce urodzenia Місце народження	
6.	Dokument tożsamości Документи, що посвідчують особу	
7.	Seria i numer dokumentu Серія та номер документа	
8.	Obywatelstwo Громадянство	
9.	Imię matki Ім'я матері	
10.	Imię ojca Ім'я батька	
11.	Stan cywilny Сімейний стан	<p><input type="radio"/> Panna/Kawaler (Неодружена/ Неодружений)</p> <p><input type="radio"/> Rozwiedziona/Rozwiedziony (Розлучена/ Розлучений)</p> <p><input type="radio"/> w Separacji/В розлуці</p> <p><input type="radio"/> Wdowa/Wdowiec (вдова/ вдівець)</p> <p><input type="radio"/> Mężatka/Żonaty (заміжня/ одружений)</p>
12.	Liczba dzieci na utrzymaniu Кількість дітей на утриманню	
13.	Adres pobytu w Polsce Адреса проживання в Польщі	
14.	Telefon/e-mail Телефон / E-mail	
15.	Telefon do polskiego opiekuna Телефон до польського опікуна	

16.	Nazwa banku Назва банку	
	Numer rachunku bankowego Номер банківського рахунку	_____
17.	Zawód wyuczony Професія	
18.	Zawód ostatnio wykonywany Останнє місце роботи (на якій посаді)	
19.	Okres ostatniego zatrudnienia Період остатього виконання праці	Od / від _____ do / до _____
20.	Wykształcenie Освіта	<b>Podstawowe</b> Базова середня освіта
		<b>Średnie</b> Середня освіта
		Ogólne Повна загальна середня освіта
		Zawodowe Професійна (професійно-технічна) освіта
		<b>Wyższe</b> Вища освіта
		Tytuł Ступінь
Kierunek Факультет		
Specjalizacja Спеціальність		
21.	Umiejętności Навички	
22.	Kwalifikacje Кваліфікація	

		Język Мова	Stopień znajomości Рівні володіння мовою							
			w mowie мовлення				w piśmie письмо			
			Brak Не володію	Początkowy Початковий рівень	Średni Середній рівень	Zaawansowany Вільно розмовляю	Brak Не володію	Początkowy Початковий рівень	Średni Середній рівень	Zaawansowany Вільно розмовляю
23.	Znajomość języków Знання мов	Polski Польська мова								
		Rosyjski Російська мова								
		Ukraiński Українська мова								
		Angielski Англійська мова								
		Niemiecki Німецька мова								
		inny інша мова								
		.....								
24.	Oczekiwania dotyczące przyszłej pracy Очікування щодо майбутньої праці									

**OŚWIADCZENIA / ЗАЯВИ:**

- Wyrażam zgodę na udział w badaniach rynku pracy prowadzonych przez publiczne służby zatrudnienia, organy administracji rządowej, samorządowej lub na ich zlecenie.  
**Я даю згоду на участь у дослідженні ринку праці, що проводяться державними службами зайнятості, органами державної влади, місцевими органами влади або на їхнє замовлення.**
- Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych osobowych wraz z ich zakresem na podstawie przepisów Unii Europejskiej o sieci EURES. Sieć wspiera mobilne zatrudnienie w krajach UE oraz Norwegii, Islandii i Szwajcarii.  
**Я даю згоду на обробку персональних даних на основі правил Європейського Союзу щодо мережі EURES. Мережа підтримує мобільне працевлаштування в країнах ЄС, а також у Норвегії, Ісландії та Швейцарії.**
- Świadomy odpowiedzialności karnej za składanie fałszywych zeznań, oświadczam że wszystkie podane przez mnie w trakcie rejestracji dane są zgodne ze stanem faktycznym oraz zostałem pouczony o warunkach zachowania statusu bezrobotnego/poszukującego pracy.  
**Усвідомлюючи кримінальну відповідальність за надання неправдивих свідчень, я заявляю, що всі дані, надані мною під час реєстрації, є вірними і я поінформований щодо умов збереження статусу безробітного/того, хто шукає роботу.**

.....  
**data i podpis**  
**дата і підпис**